



Reg. CE 834/07 e 889/08 s.m. e i. METODO DI PRODUZIONE BIOLOGICO

DOCUMENTO GIUSTIFICATIVO

documentary evidence

rilasciato ai sensi dell'art. 29 §1 del Reg CE 834/07

IT BIO 007 n° EUD39EDG del • in date 17/03/2018

IT BIO 007

Autorizzazione M.I.P.A.F. DM N° 91822 del
29.07.2002

FUMAGALLI DAMIANO

VIA GARIBALDI,10 - 22030 Caslino d'Erba (CO) - IT

Attività • activity: preparatore • transformer - • •

codice • code

D39E

cuaa

FMGDMN68T06D416Y

p.iva • vat

02254130137

Domanda • application n° 200900083600 del • in date 20/10/2009

inizio controllo
control start

2006-02-09

Unità produttiva • production unit 037507 - La Forneria Di Damiano Fumagalli - VIA GARIBALDI N.10, Caslino d'Erba (CO) - IT

Tipo attività • activity type: B

Codici di attività • activity codes - ATECO

10.7 - Produzione di prodotti da forno e farinacei

Preparazioni • preparations

filiera • production chain	attività • activity	origine materia prima raw material origin	metodo production method	Separazione separation	c/t 3rd p.
molitura, forno e farinacei	trasformazione	extra aziendale	biologico	na	no
molitura, forno e farinacei	etichettatura	aziendale	biologico	na	no
molitura, forno e farinacei	magazzinaggio	aziendale/extra aziendale	biologico	na	no
molitura, forno e farinacei	commercializzazione	aziendale	biologico	na	no

Strutture • buildings

ubicazione • location	possesso ownership title	utilizzo • use	attività • activity	produzione production
VIA GARIBALDI, 6	affitto	altro		biologico

Note • Notes:

Ultimo controllo utile • date of last control 10/11/2017

Data di validità del presente documento per tutte le categorie di prodotto e attività riportate: dal 17/03/2018 al 17/03/2021

Date of validity of this document for all reported product categories and activities from 17/03/2018 to 17/03/2021

Casalecchio di Reno, 17/03/2018

Comitato di certificazione
certification committee

Alessandro Lombardi

Il presente documento è stato rilasciato sulla base dell'art. 29, par. 1 del Reg. (CE) n. 834/2007 e del Reg (CE) n.889/2008. L'operatore oggetto della dichiarazione ha sottoposto a controllo le sue attività e soddisfa i requisiti previsti dai regolamenti citati e dalla normativa nazionale di settore. • This document is issued on the basis of the art. 29, par. 1 of EC Reg n. 834/2007 and the EC Reg n. 889/2008. The above mentioned operator has submitted its activities to the control and satisfies the requirements foreseen by these regulations and other domestic norms of the sector.

Il presente documento, privo dell'allegato (Certificato di Conformità), non autorizza l'operatore ad utilizzare nell'etichettatura, nella pubblicità o nei documenti commerciali dei prodotti i termini riservati al metodo di produzione biologico. • This document, without the annex (Certificate of Conformity), doesn't authorize the operator to use on the labels, on the advertising material, or commercial documents of products any statements referred to the organic production method.

Lo stato di certificazione aggiornato dell'operatore è verificabile all'indirizzo www.bioagricert.org nell'area "Aziende certificate" immettendo il codice D39E • The updated Certification status of the operator can be verified at www.bioagricert.org at the area "certified operators" entering the code D39E.

certificato di prodotto biologico per attività in accordo al reg. CE 834/2007
product certificate of organic operation according to the Reg. EC 834/2007
allegato al documento giustificativo del 17/03/2018
annex to documentary evidence in date 17/03/2018

rilasciato a • issued to

FUMAGALLI DAMIANO

VIA GARIBALDI, 10 - 22030 CASLINO D'ERBA (CO)

tipo azienda • kind of firm

codice di controllo • control code

Preparatore
Processor
IT BIO 007 D39E
elenco dei prodotti autorizzati • list of authorized products

categoria - nome - qualifica • category - name - qualify

10.71.1	PANE, PRODOTTI DI PASTICCERIA FRESCA • BREAD, FRESH PASTRY GOODS AND CAKES	biologico • organic
Modalità di immissione dei prodotti sul mercato • Conditions to put products on the market: a) Le transazioni fra operatori controllati, di prodotti non preconfezionati, devono essere sempre accompagnate dal "documento transazione prodotti biologici" (DTPB) che ne dichiara la conformità alla norma di riferimento e garantisce la regolare informazione a Bioagricert. Qualora il DTPB sia emesso dopo la transazione, la dichiarazione di conformità deve essere riportata sui documenti di vendita. • The "Transaction Document of organic products" (DTPB), which declares the conformity with the reference standard and ensures regular information towards Bioagricert, should always accompany the transactions between controlled operators. If the DTPB is issued after the transaction, the declaration of conformity shall be reported on the sales documents. b) I prodotti preconfezionati possono essere messi in commercio solo dopo l'approvazione dell'etichetta da parte di Bioagricert e sono identificati dal codice di controllo. • Prepacked products can be put on the market only after Bioagricert approves the label and after they are identified with a control code. I certificati e le transazioni possono essere verificati via web su www.bioagricert.org e www.trasparente-check.com secondo le modalità previste sui siti. • The certificates and the transactions can be checked via web on www.bioagricert.org and www.trasparente-check.com as indicated on the sites. L'operatore è responsabile dell'immissione sul mercato dei prodotti e delle dichiarazioni di conformità. • The operator is responsible for putting products on the market and for the conformity statements.		

Modalità di immissione dei prodotti sul mercato • Conditions to put products on the market:

- a) Le transazioni fra operatori controllati, di prodotti non preconfezionati, devono essere sempre accompagnate dal "documento transazione prodotti biologici" (DTPB) che ne dichiara la conformità alla norma di riferimento e garantisce la regolare informazione a Bioagricert. Qualora il DTPB sia emesso dopo la transazione, la dichiarazione di conformità deve essere riportata sui documenti di vendita.
 • The "Transaction Document of organic products" (DTPB), which declares the conformity with the reference standard and ensures regular information towards Bioagricert, should always accompany the transactions between controlled operators. If the DTPB is issued after the transaction, the declaration of conformity shall be reported on the sales documents.
- b) I prodotti preconfezionati possono essere messi in commercio solo dopo l'approvazione dell'etichetta da parte di Bioagricert e sono identificati dal codice di controllo.
 • Prepacked products can be put on the market only after Bioagricert approves the label and after they are identified with a control code.
- I certificati e le transazioni possono essere verificati via web su www.bioagricert.org e www.trasparente-check.com secondo le modalità previste sui siti.
 • The certificates and the transactions can be checked via web on www.bioagricert.org and www.trasparente-check.com as indicated on the sites.
L'operatore è responsabile dell'immissione sul mercato dei prodotti e delle dichiarazioni di conformità. • The operator is responsible for putting products on the market and for the conformity statements.

periodo di validità di tutti i prodotti
period of validity for all products

 dal • from **17/03/2018** al • to **17/03/2021**
Comitato di certificazione
certification committee
ALESSANDRO LOMBARDI


La passione per la qualità certificata • Pasiunea pentru calitate certificată • Страсть к качеству сертифицированных
 La passion per la qualità certificada • Die Leidenschaft für Qualität zertifiziert • 認定された品質への情熱
 A paixão pela qualidade certificada • Страсть по отношению к сертифицированному • 认证的质量激情
 The passion for certified quality • La passion pour la qualité certifiée • ความรักที่มีต่อคุณภาพ ได้ผ่านการรับรอง


 Certificato di accreditamento:
 PRD n° 0050 B
 Membro degli Accordi di Mutual
 Recognition SA, IAF e ILAC
 Signatory of EA, IAF and ILAC
 Mutual Recognition Agreements

Bioagricert S.r.l Unipersonale
www.bioagricert.org
 Via dei Macabracchia, 8 - 40033
 Casalecchio di Reno (Bo) Italy
info@bioagricert.org

 Organismo di Controllo ai sensi
 del D.M. 29/07/2002 n° 91822

 soggetta a direzione e coordinamento di
 Global ID Inc. - under the direction and
 coordination of Global ID Inc.

Il presente certificato è valido solo in allegato al documento giustificativo ed autorizza l'operatore all'immissione in commercio dei prodotti. Il documento giustificativo ed il presente certificato, pubblicati su web, sono i documenti di riferimento per la verifica dei fornitori prevista dal Reg. CE 834/07 art. 29 punti 2 e 3 • This certificate is valid only as annex to the documentary evidence and authorizes the operator to put the products on the market. The documentary evidence and this certificate, as published on the web, are the reference documents for the verification of suppliers as foreseen by Reg. EC 834/07 art. 29 points 2 and 3